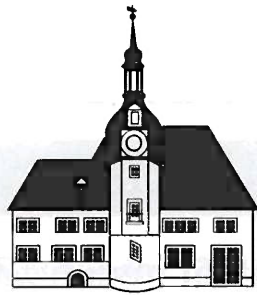


AMTS BLATT



Herausgeber und verantwortlich für den Inhalt

Stadtverwaltung Apolda

Nr. 10/00
16. Juni 2000



1900 - Traum und Wirklichkeit Ausstellung im Kunsthaus Apolda Avantgarde



Foto: Katalog
Ferdinand Hodler: *Der Frühling* (um 1901)

Die diesjährige große Gemeinschaftsausstellung des Landkreises Weimarer Land und der Stadt Apolda im Kunsthaus führt den Besucher um 100 Jahre in der Geschichte zurück. Diese Jahrhundertwende war von zwei nebeneinander bestehenden Weltanschauungen geprägt. Zum einen war da die zukunftsorientierte, realistische Auseinandersetzung mit der

materiellen Wirklichkeit (Realismus, Naturalismus, Impressionismus). Zum anderen gab es eine idealistische, hinter die Oberfläche der Dinge dringende Deutung der Welt der Träume, Visionen und Vorstellungen (Symbolismus). Diese beiden Kunstrichtungen standen sich gegenüber und bildeten ein Spannungsfeld, aus dem sich eine kulturelle Vielfalt entwickelte.

Einen Eindruck von dieser Vielfalt möchte die Ausstellung den Besuchern vermitteln.

Sie zeigt „Wunschbilder“ vom unbeschädigten Leben, der Einheit von Körper und Geist, von Menschen und Natur sowie von Menschen und Kosmos.

„1900 - Traum und Wirklichkeit“ zeigt mehr als 525 Exponate, darunter Werke des Kunsthandwerks, der Malerei, Zeichnungen, Druckgrafiken, Fotografien, Buchkunst, Literatur und Plastik des Spätimpressionismus, Symbolismus und Jugendstils.

Vertreten sind u.a. Künstler wie Ernst Berlach, Theodor Hagen, Alexej von Jawlensky, Leopold Graf von



Kalckreuth, Gustav Klimt, Käthe Kollwitz, Max Liebermann, Aristide Maillol, Adolf Menzel, Edvard Munch, Max Slevogt, Franz von Stuck, Henry van de Velde und Heinrich Zille.

Die Veranstalter arbeiten mit der Artus GmbH Dr. Mück zusammen, die die Konzeption des Projektes und die Gestaltung der Ausstellung übernahm.

Die Ausstellung ist noch bis zum 10. September 2000 zu sehen.

Sie ist dienstags bis sonntags, jeweils von 10.00 bis 18.00 Uhr geöffnet.

(Führungen montags nach Vereinbarung)

Aus dem Inhalt

| | Seite |
|---|-------|
| Geburtstagsfeier im neuen „Zwergenland“ | 2 |
| Neues von der Stadtökologie | 2 |
| Neuerscheinungen in der Stadtbibliothek | 3 |
| Eröffnung Stadtbad | 3 |
| Herzlichen Glückwunsch zur Eisernen Hochzeit | 3 |
| Herzlichen Glückwunsch | 4 |
| Vereinsnachrichten: Turnverein „Jahnbund“ Apolda e.V. 1874 Feuerwehrverein Schöten e.V./Ilmstromer Zottelstedt | 5 - 6 |
| Amtlicher Teil: Baubeschluß Straßenbeleuchtung | 6 |
| Öffentlichen Auflegung der Vorschlagsliste zur Wahl der Schöffen | 6 |
| Eintrittspreise für Freibad | 7 |
| Beschlüsse der 10. Sitzung des Stadtrates | 7 |
| Ausschreibung: Sanitärinstallationsarbeiten | 7 |
| Kehrordnung und Grünflächenpflege im Straßenbereich | 7 |

Das
nächste Amtsblatt
erscheint am
30. Juni 2000

Informationen

Geburtstagsfeier im neuen „Zwergenland“



Für die Kinder der Kindertagesstätte „Prof. Ibrahim“ war am 6. Juni ein besonderer Tag. Sie feierten den 45. Geburtstag ihrer Einrichtung. Der Tag wurde außerdem zum Anlaß genommen, der Einrichtung einen neuen Namen zu geben.

Die Mehrzahl der Eltern hatte gemeinsam mit den Erzieherinnen in einer Umfrage den Namen „Zwergenland“ vorgeschlagen. Also war es nicht verwunderlich, daß die Geburtstagsfeier im lustigen „Zwergen-Look“ stattfand.

Zu den Gratulanten zählte auch Clown Apoldino. Er unterhielt die Zwergenschar, die Gäste und das Erzieherteam mit kleinen Zaubertricks und Liedern.

Anschließend wurde im Garten der Einrichtung gespielt. Dabei kamen natürlich auch die Geschenke des Bürgermeisters - ein Sandkipper, eine Schubkarre mit diversem Sandspielzeug und ein Dreirad - voll zum Einsatz.

Allen, die zum Gelingen der Feier beigetragen haben, sagen besonders die vielen kleinen Zwerge ein großes Dankeschön.



Neues von der Stadtökologie

Verstärkte Forderung für erneuerbare Energien

„Erneuerbare Energien und Energieeinsparungen haben bei der Sicherstellung einer zukunftssicheren, umweltverträglichen und nachhaltigen Energieversorgung Vorrang. Sie werden daher mit neuen Programmen verstärkt finanziell gefördert.“

Mit diesen einleitenden Worten hat das Bundesumweltministerium, Referat Öffentlichkeit, ein Informationsblatt zu erneuerbaren Energien und deren Förderung mit dem Titel „Umwelt schonen - Klima schützen“ herausgebracht. Dieses Informationsblatt hängt im Foyer des Stadthauses Apolda aus. Dort können sich Interessierte über aktuelle Technologien sowie über wichtige Förderprogramme in einem ersten Überblick informieren. Auch sind hier Anschriften zu entnehmen, bei denen man nähere Informationen zu diesem Themenkreis erhalten kann.

Rekordbeteiligung beim Oldtimer-Schloßtreffen

Am diesjährigen Oldtimer Schloßtreffen beteiligten sich insgesamt 216 Fahrzeugführer mit ihren betagten Gefährten - trotz einer parallel laufenden Veranstaltung der gleichen Art in Weimar. Es wurden 98 Autos und 118 Motorräder gezählt.

Bei den Apoldaern und ihren Gästen fand die Veranstaltung wie bereits in den vergangenen Jahren große Resonanz.

Sie bestaunten die Fahrzeuge am Samstag auf dem Marktplatz und bildeten ein Spalier, als es auf den Rundkurs nach Bad Sulza, Liebstedt und zurück nach Apolda ging.

Am Sonntag wurden die jeweils 5 bestrestauriertesten Motorräder und Autos prämiert. Ihre Besitzer erhielten ein Modellfahrzeug mit Gravurschild.



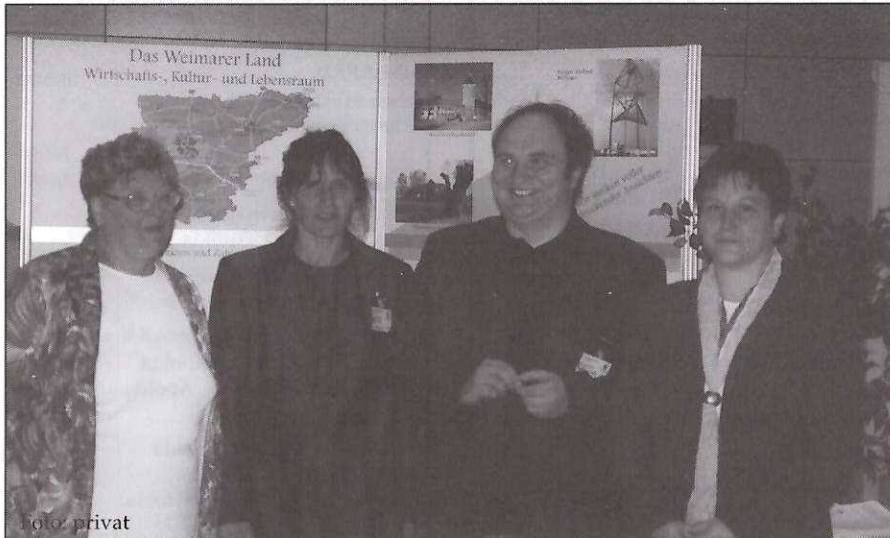
Alle Teilnehmer bekamen außerdem eine Urkunde zur Erinnerung ausgehändigt.

Der Ehrenpokal der KfZ-Innung Weimarer Land ging an die Start-Nr. 100 für ein Zündapp Dreirad, Baujahr 1927.

Allen, die sowohl bei der Organisation als auch bei der Durchführung der Veranstaltung geholfen haben, sei an dieser Stelle ein großes Dankeschön ausgesprochen.

Informationen

**Großes Interesse
an wirtschaftsorientierter Messe für Frauen**



Zum zweiten Mal fand vom 24.05.-26.05.2000 auf Initiative der Frauenbeauftragten der Thüringer Landesregierung und des Bildungswerkes der Thüringer Wirtschaft eine wirtschaftsorientierte Messe für Frauen statt.

Die Gleichstellungs- und Frauenbeauftragte des Kreises Weimarer Land, Frau Sabine Wiedemann, und der Stadt Apolda, Frau Sylvia Wille, betreuten gemeinsam mit dem Filmbüro Kromsdorf und dem Ländlichen Erwachsenenbildungswerk Weimar/Apolda den Messestand.

Durch Workshops, Informationen und intensive Beratung wurden Frauen ermutigt, für sich den Weg ins Arbeitsleben zu finden und

neue Marktnischen zu entdecken. Modeprodukte der Firmen Riedel, Strickchic GmbH, Anke Design und Thyra Mode fanden bei den Besuchern sehr großen Anklang. Kristin Gräfin von Faber-Castell stellte die Produkte der Firmen bei einer Modenschau vor und sprach für die weitere Zukunft von einem wichtigen Industriezweig für die Region Apolda.

Bei den Mädchen fand das Angebot, an einer Schnupperwoche an der Uni Ilmenau teilzunehmen, große Resonanz.

gez. **Sylvia Wille**
Gleichstellungs- und Frauenbeauftragte

*Herzlichen Glückwunsch
zur Eisernen Hochzeit*



Am 9. Juni 2000 feierten **Frau Irma und Herr Walter Sonnekalb** aus Oberroßla das seltene Fest der Eisernen Hochzeit - das sind 65 gemeinsame Jahre.

Zur Familie gehören 2 Kinder, 4 Enkel und 6 Urenkel.

Herr Sonnekalb erlernte zunächst den Beruf des Malers. Später wurde er Schlosser und machte seinen Meister. Bis ins hohe Alter von 75 Jahren war er selbständiger Schlossermeister. Dann übergab er das Geschäft an seinen Enkel.

Frau Sonnekalb war, wie sie selbst sagt, „Handwerkerfrau“. Sie führte den Haushalt, half im Geschäft und betreute eine kleine Landwirtschaft.

Gesundheitlich geht es den inzwischen 87jährigen Jubilaren noch recht gut. Nun steuern sie gemeinsam auf die „Steinerne Hochzeit“ (67 gemeinsame Jahre) zu.

An ihrem Ehrentag überbrachten zahlreiche Freunde, Bekannte und Verwandte die besten Wünsche für Gesundheit und weitere gemeinsame glückliche Jahre.

Zu den Gratulanten zählte auch Bürgermeister Michael Müller.

Wir schließen uns den Glückwünschen an!

**Neuerscheinungen in
der Stadtbibliothek**

In der Stadtbibliothek sind folgende neue Bücher in Großdruckschrift - geeignet für Sehschwache - eingetroffen:



- Ingrid Noll „Röslein rot“
- Christa Wolf „Medea“
- Erich Kästner „Drei Männer im Schnee“.

Außerdem warten auf die kleinen Bibliotheksbenutzer folgende neue Kindervideos:

- „Bibi Blocksberg - die kleine Hexe“
- „Familie Langohr“
- „Die Mäuseschule“
- und
- „Little Panda“.

Die Bibliothek, Bahnhofstraße 43, hat geöffnet:

| | |
|-------------------------|---|
| Montag und Freitag | 10.00 - 12.00 Uhr 14.00 - 18.00 Uhr |
| Dienstag und Donnerstag | 10.00 - 12.00 Uhr 14.00 - 18.00 Uhr. |

Eröffnung Stadtbad

Ab dem 22. Juni 2000 wird das Apoldaer Stadtbad nach der umfassenden Rekonstruktion wieder seine Pforten für die Badegäste öffnen.

Am Vortag, dem 21. Juni 2000, wird es ab ca. 13.00 Uhr einen „Tag der offenen Tür“ geben. Dann können die großen und kleinen Wasserratten schon einmal das neue Schwimm- und Badegefühl testen.

Über die Eintrittspreise hat der Finanz- und Liegenschaftsausschuß des Stadtrates in seiner Sitzung am 14.06.2000 beraten (siehe Seite 7).

Die Öffnungszeiten werden wie folgt sein:

| | |
|------------|-----------------|
| Montag | 9.00-19.00 Uhr |
| Dienstag | 9.00-19.00 Uhr |
| Mittwoch | 9.00-21.00 Uhr |
| Donnerstag | 9.00-19.00 Uhr |
| Freitag | 9.00-19.00 Uhr |
| Samstag | 8.00-18.00 Uhr |
| Sonntag | 8.00-18.00 Uhr. |

Kleinere Restarbeiten an den Grünanlagen werden auch nach der Eröffnung noch nötig sein. Aber sie werden den Badespaß weitestgehend nicht beeinträchtigen.

Aus der Internet-Job-Börse („Internet-Café“)
Darrstraße 2/4, 99510 Apolda,
Telefon (036 44) 56 06 66
Telefax (036 44) 56 06 67



Ferienjobs gesucht?

Aufgrund einer Vielzahl von Anfragen nach Ferienjobs geben wir allen Schülern die Möglichkeit, in unserer Internet-Job-Börse nachzufragen. Die Veröffentlichung von Angeboten erfolgt in Zusammenarbeit mit der Bundesanstalt für Arbeit.

Unsere Öffnungszeiten:

| | |
|-----------------|-------------------|
| Montag-Freitag: | 8.00 - 22.00 Uhr |
| Samstag: | 10.00 - 22.00 Uhr |
| Sonntag: | 14.00 - 20.00 Uhr |

e-mail: hotline@internet-cafe-apolda.de

Das Team vom „Internet-Café“

Herzlichen Glückwunsch . . .



. . . zur Eheschließung

| | | | |
|-------------------------------------|-------------------------|---------------|--|
| an | | | |
| Ute (geb. Richter) | und Dirk Freiberg | am 18.04.2000 | |
| Jacqueline Hanff | und Karsten (geb. Dörp) | am 20.04.2000 | |
| Yvette (geb. Müller) | und Knut Planz | am 27.04.2000 | |
| Jeannette (geb. Pohle) | und Michael Volkmann | am 04.05.2000 | |
| Astrid (geb. Blumenthal) | und Marco Hammer | am 05.05.2000 | |
| Barbara Micheel (geb. Hahn) | und Volker Fiebig | am 12.05.2000 | |
| Cornelia (geb. Meister) | und Daniel Gäbler | am 12.05.2000 | |
| Sandra (geb. Bube) | und Jens-Uwe Stiebritz | am 20.05.2000 | |
| Kathi Berny-Wiesenburg (geb. Berny) | und Ralf Wiesenburg | am 20.05.2000 | |
| Peggy (geb. Hauschel) | und Carsten Berger | am 24.05.2000 | |
| Antje Bianca (geb. Kurscheleit) | und Robert Börmel | am 26.05.2000 | |
| Karola (Millutat) | und Gerd Schliffkowitz | am 30.05.2000 | |
| Cornelia Göppert (geb. Kofahl) | und Mike Siefert | am 02.06.2000 | |
| Katrin (geb. Heß) | und Matthias Reinecke | am 07.06.2000 | |
| Ilka (geb. Herrmann) | und Andreas Bögl | am 07.06.2000 | |

. . . zum freudigen Ereignis

| | | | |
|-------------------|---------------|--------------------|-----------------------|
| an Familie | | | |
| Fenoshyn | zur Tochter | Claudia | geboren am 06.03.2000 |
| Hanke | zum Sohn | Klemens | geboren am 02.04.2000 |
| Šošaj | zur Tochter | Besarta | geboren am 04.04.2000 |
| Gollasch | zur Tochter | Laura | geboren am 08.04.2000 |
| Krasniqi | zum Sohn | Lorenz | geboren am 08.04.2000 |
| Breuer | zum Sohn | Pascal | geboren am 11.04.2000 |
| Gerstenberger | zur Tochter | Anna-Yves | geboren am 11.04.2000 |
| Bojarra | zum Sohn | Maximilian | geboren am 14.04.2000 |
| Pester | zum Sohn | Oskar | geboren am 15.04.2000 |
| Sittig | zum Sohn | Vincent | geboren am 16.04.2000 |
| Frühauf | zum Sohn | Pascal | geboren am 17.04.2000 |
| Seidel | zur Tochter | Antonia | geboren am 17.04.2000 |
| Markou | zum Sohn | Fotios | geboren am 18.04.2000 |
| Knappe | zum Sohn | Dominik Robin | geboren am 19.04.2000 |
| Liebeskind | zum Sohn | Tim Robin | geboren am 23.04.2000 |
| Gerlach | zum Sohn | Jonas | geboren am 24.04.2000 |
| Preuß | zur Tochter | Sophie | geboren am 26.04.2000 |
| Kreibom | zur Tochter | Marie | geboren am 27.04.2000 |
| Schulz | zur Tochter | Jennifer | geboren am 28.04.2000 |
| Burkhardt | zu den Söhnen | Max und Philipp | geboren am 30.04.2000 |
| Franzoso | zum Sohn | Davide | geboren am 01.05.2000 |
| Comino Preißer | zum Sohn | Christoph | geboren am 03.05.2000 |
| Meißner | zur Tochter | Nadine | geboren am 05.05.2000 |
| Hoffmann | zur Tochter | Maria | geboren am 07.05.2000 |
| Scherneck | zur Tochter | Patricia | geboren am 07.05.2000 |
| Engelstädter | zur Tochter | Lilli | geboren am 08.05.2000 |
| Schäfer | zum Sohn | Tim | geboren am 10.05.2000 |
| Ziege | zum Sohn | Robin | geboren am 11.05.2000 |
| Petzold | zum Sohn | Adrian Vincent | geboren am 13.05.2000 |
| Spilling | zum Sohn | Dennis | geboren am 14.05.2000 |
| Döring | zur Tochter | Jenny | geboren am 14.05.2000 |
| Urbach | zur Tochter | Kimberly | geboren am 16.05.2000 |
| Schade | zur Tochter | Sarah | geboren am 17.05.2000 |
| v.d. Gönne | zum Sohn | Tobias | geboren am 18.05.2000 |
| Grütt | zur Tochter | Josefine Maja | geboren am 21.05.2000 |
| Schirm | zum Sohn | Niclas | geboren am 22.05.2000 |
| Loth | zur Tochter | Samira Frederike | geboren am 22.05.2000 |
| Wagenhaus | zur Tochter | Chantale | geboren am 23.05.2000 |
| Förster | zum Sohn | Jonas | geboren am 31.05.2000 |
| Fenge | zum Sohn | Friedrich | geboren am 02.06.2000 |
| Ronniger | zur Tochter | Michelle Angelique | geboren am 02.06.2000 |

. . . nachträglich

IM APRIL

zum 91. Geburtstag an
Herrn Fritz Mayer, Apolda

IM MAI

zum 96. Geburtstag an
Frau Elsa Mölle, Apolda

zum 95. Geburtstag an
Frau Martha Illge, Apolda

zum 94. Geburtstag an
Frau Gertrud Smyla, Apolda
Herrn Rudolf Hinkler, Apolda

zum 93. Geburtstag an
FrauHilda Nußbeck, Apolda
Frau Erna Juch, Apolda
Herrn August Förster, Apolda

zum 91. Geburtstag an
Herrn Wilhelm Fiedler, Apolda

zum 90. Geburtstag an
Frau Erna Oeser, Apolda
Frau Lucie Olbertz, Oberndorf

IM JUNI

zum 97. Geburtstag an
Frau Elisabeth Strietzel, Apolda

zum 95. Geburtstag an
Herrn Fritz Pilling, Apolda

zum 93. Geburtstag an
Frau Helene Quaas, Apolda

zum 91. Geburtstag an
Frau Elsa Bartmann, Apolda
Frau Käthe Richter, Apolda
Herrn Hans Aulinger, Apolda
Frau Elli Franke, Apolda

zum 90. Geburtstag an
Frau Ilse Keßler, Apolda

IMPRESSUM

Herausgeber: Stadtverwaltung Apolda,
Markt 1, 99510 Apolda,
Telefon 036 44 / 650-0, Fax 650-400

Redaktion:
Helga Löwlein, Stefan Zimmermann
Stadtverwaltung Apolda, Markt 1

Anzeigenteil: Helga Löwlein
Fotos: Helga Löwlein
(falls nicht anders angegeben)

Druck: Liebeskind Druck GmbH,
Gewerbepark B 87,
Beim Weidige, 99510 Apolda,
Telefon (036 44) 5092-0
Fax (036 44) 5092-12
E-mail: Liebeskind-Druck@t-online.de

Vertrieb: Walter Werbung
Schlachthofstraße 20, 99085 Erfurt
Telefon (0361) 55849-0
Fax (0361) 55849-17

Auflagenhöhe: 14.200 Stück;
kostenlos an alle Haushalte
Erscheinungsdatum: 16. Juni 2000

Für den Inhalt der Werbeanzeigen sind die
Auftraggeber verantwortlich.

Vereinsnachrichten

Turnverein „Jahnbund“ Apolda e.V. 1874

Ausschreibung um den Wanderpokal für Fußball-Freizeitmannschaften

- Ort:** Sportplatz „Kirschberg“ in Apolda
Termin: Samstag, 8. Juli 2000, im Rahmenprogramm mit Volkslauf, Kinderfest, Volleyball, Luftgewehrschießen und vielen Überraschungen
Beginn: 11.30 Uhr
Teilnahmeberechtigt: Fußball-, Freizeit- bzw. Hobbymannschaften nach Eingang des Startgeldes
 Mannschaftsstärke 1/6, Auswechslung beliebig
 Vorgesehene Spielzeit: Vorrunde, Halbfinale, Spiel um Platz 3 und Finale, je 1x15 min.
Startgeld: 40,00 DM je Mannschaft
Zu zahlen auf Konto: TV „Jahnbund“ Apolda e.V. 1874
 Kto.-Nr.: 501014500 bei der Sparkasse Weimar - BLZ 82051000
Rückmeldung: ab sofort bis spätestens 25. Juni 2000
Rückfragen: Sven Hackbarth, Telefon (03644) 562025 oder (03644) 550314
 Jens Hackbarth, Telefon (03644) 614-227 oder (03644) 553799

Ausschreibung und Einladung Volkslauf um den „Pokal der Sparkasse Weimar“

- Veranstalter:** Turnverein „Jahnbund“ Apolda e.V. 1874
 Sparkasse Weimar
Termin: Samstag, 8. Juli 2000
Ort: Apolda
Start/Ziel: Sportplatz „Kirschberg“ in Apolda
Org.-Büro: Sportplatz „Kirschberg“ in Apolda
Zeitplan: ab 9.30 Uhr Nachmeldungen und Startnummervergabe
 10.30 Uhr Start zum Pokallauf aller AK's
 Siegerehrung nach Lauf
Umkleideräume und Duschen: Sportplatz „Kirschberg“ in Apolda
Strecke: 2 Runden zu je ca. 3.800 m um den „Kirschberg“
Altersklassen: männlich und weiblich getrennt
 AK bis 17 Jahre/AK ab 18 Jahre
Anmeldungen: am Start oder an: Dietmar Georgi, Heidenberg 73, 99510 Apolda,
 Telefon (03644) 554029
Startgebühr: AK bis 17 Jahre 1,00 DM/AK ab 18 Jahre 2,00 DM
Preise: je AK ein Pokal der Sparkasse Weimar
 und Urkunden für Platz 1-3 sowie Teilnehmerurkunden
Versicherung: Für Schäden, auch Körperschäden, und abhandengekommene Gegenstände übernehmen die Veranstalter keine Haftung.

Ausschreibung zum Jahnbund Talente-Cup 2000 angesprochen sind Jungen und Mädchen, die nicht aktiv Fußball spielen, wie Straßenmannschaften, Klassenmannschaften usw.

- Ort:** Sportplatz „Kirschberg“ in Apolda
Termin: Samstag, 8. Juli 2000, ab 10.00 Uhr
Ansprechpartner: Jens Hackbarth
Beginn: 10.15 Uhr
Teilnahmeberechtigt: Altersklasse 10-15 Jahre,
 Jungen und Mädchen gemischt möglich
 Mannschaftsstärke 1/6, Auswechslung beliebig
Spielzeit: Vorrunde, Halbfinale, Spiel um Platz 3, Finale, je 1x15 min
 (endgültige Spielzeit nach Teilnehmerzahl)
Rückmeldung: ab sofort bis spätestens 30. Juni 2000 schriftlich an:
 TV „Jahnbund“ Apolda e.V. 1874, Ritterstraße 19, 99510 Apolda
Rückfragen: Jens Hackbarth, Telefon (03644) 614-227 oder (03644) 553799
 Sven Hackbarth, Telefon (03644) 562025 oder (03644) 550314
Preise: Der Sieger erhält den „Jahnbund Talente-Cup 2000“

Fabrik-Galerie im Eiermannbau

Am 17. Juni 2000 wird im Eiermann-Bau Apolda ein Aktionskunsttag stattfinden, bei dem Kunstwerke aller Genre, überwiegend von Laienkünstlern, der Öffentlichkeit präsentiert werden. Der Veranstalter, Verein der Freunde des Eiermann-Baus Apolda e.V., schafft damit ein Podium für alle, die sich im künstlerischen Bereich betätigen. Besonders interessant sind dabei Kontakte der Kunstschaffenden untereinander. Die Veranstaltung soll außerdem dazu inspirieren, spontan Werke entstehen zu lassen. Ab 14.00 Uhr sorgt die Jenaer Dixieland-Band „Die Drei“ für die musikalische Untermalung. Ab 20.00 Uhr ist die kanadische Folk-Rock-Band „Red“ der musikalische Begleiter der Vernissage. Die Exponate sind danach bis zum 25. Juni 2000 im Rahmen der Fabrik-Galerie - täglich von 14.00 Uhr bis 20.00 Uhr - zu besichtigen. Die Galerie wird am 25. Juni 2000 mit einer Familien-Matinée beendet. Ab 14.00 Uhr gibt es ein Konzert mit der kubanischen Band LOS JUBILADOS, welche aus dem Umfeld des „Buena Vista Social Club“ kommt und mit lateinamerikanischem Feuer das Publikum verzaubern wird.

gez. **Thomas Bierau**



**Kreisvolkshochschule Weimarer
Land, 99510 Apolda, Bachstraße 11
Telefon (03644) 554841
Telefax (03644) 554844**

Der bunte Kreisvolks- hochschul-Sommer 2000

Touristensprachkurse

- Spanisch (3 Wochen/30 UE)
ohne Vorkenntnisse
Beginn: 19.06.2000
- Französisch (3 Wochen/30 UE)
ohne Vorkenntnisse
Beginn: 19.06.2000
- Englisch (3 Wochen/30 UE)
mit Vorkenntnissen
Beginn: 19.06.2000

Sommer-Crash-Kurse in Englisch

- Englisch-Crash für Anfänger/20 UE
24.07.-28.07.2000, vormittags
- Englisch-Crash für Interessenten
mit Vorkenntnissen/20 UE
24.07.-28.07.2000, nachmittags

für Teens

- Maschinenschreibenlernen
an einer elektronischen Schreibmaschine
18.07.-15.08.2000, nachmittags
- Computer-Kurs
Windows 98 und Anwenderprogramme
für junge Neueinsteiger ohne Vorkenntnisse
24.07.-04.08.2000, nachmittags
- Meditationsworkshop
01.07.2000, 13.00 Uhr

Studien-Tagesfahrten

- „Maria Pawlowna in Weimar“
20.06.2000, 10.00 Uhr

**Genauere Informationen erhalten Sie in der
Geschäftsstelle der Kreisvolkshochschule
Weimarer Land, Bachstraße 11, 99510 Apolda,
oder telefonisch unter (03644) 554841.**



*Wir wünschen allen Teilnehmern bei allen Veranstaltungen
viel Spaß und Erfolg und freuen uns über Eure Teilnahme.*

Turnverein „Jahnbund“ Apolda e.V. 1874



Vereinsnachrichten

Alles auf zum
9. Brunnenfest in Schöten
Samstag, den 8. Juli 2000, ab 19.00 Uhr
Musik und Tanz
traditioneller Lamplanzug der Jugendfeuerwehr
Auftritt des Feuerwehrballetts
Rost brennt

Sonntag, den 9. Juli 2000, ab 10.00 Uhr
Frühschoppen mit Freilicht

Eintritt frei

8./9. Juli 2000

Veranstalter:
 Feuerwehrverein Schöten e. V.

Die Ilmstomer laden ein zur
Kirmes in Zottelstedt

| | |
|-------------------------------|--|
| Freitag, 23.06.2000 | 18.00 Uhr Kirmesgottesdienst |
| | 19.00 Uhr Eröffnung der Kirmes |
| | 20.30 Uhr Tanz „BIBA & BUTZEMÄNNER“ |
| Samstag, 24.06.2000 | 9.00 Uhr Ständchen |
| | 19.00 Uhr Umzug |
| | 20.00 Uhr „SPESSART MUSIKANTEN“ Ochs am Spieß |
| Sonntag, 25.06.2000 | 9.00 Uhr Frühschoppen, Preis Kegeln, Spanferkel |
| Montag, 26.06.2000 | Vereinstag mit Sponsoren |
| Dienstag, 27.06.2000 | 19.30 Uhr Skatabend |
| Mittwoch, 28.06.2000 | 20.00 Uhr Kinoabend |
| Donnerstag, 29.06.2000 | 15.00 Uhr Seniorennachmittag |
| Freitag, 30.06.2000 | 20.00 Uhr Tanz „DISKANT“ |
| Samstag, 01.07.2000 | 14.00 Uhr Kindernachmittag mit Mini Playback Show |
| | 20.00 Uhr Mädchenball mit „DA CAPO“ |
| Sonntag, 02.07.2000 | 11.00 Uhr BADEWANNENREGATTA Schwein am Spieß |
| | 20.00 Uhr Fackelumzug mit Lagerfeuer |

**Speiseversorgung, Schausteller mit Kettenkarussell
 Absicherung durch „Security“ Sicherheitsdienst**

Amtlicher Teil: Bekanntmachungen

Baubeschluß Straßenbeleuchtung

Der Bau- und Werksausschuß beschloß in seiner Sitzung am 07.06.2000 für die unten genannten Straßen den Bau der Straßenbeleuchtung und die Einstufung nach der Ausbaubeitragssatzung.

Es werden Ausbaubeiträge entsprechend § 7 Thüringer Kommunalabgabengesetz (ThürKAG) und Ausbaubeitragssatzung der Stadt Apolda erhoben.

| Straßenname | Einstufung | Abschnitt |
|-----------------|--------------------------|---|
| Erfurter Straße | Hauptverkehrsstraße | Heinrich-Heine-Straße bis Dr.-Theodor-Neubauer-Straße |
| Am Füllenstall | Haupterschließungsstraße | gesamte Länge |

Der Beschluß wurde einstimmig angenommen.

Er erhielt die Beschlußnummer 98-XVI/2000.

Bekanntmachung der Stadt Apolda über die Widmung einer Gemeindestraße

Die Verlängerung der Straße „Am Füllenstall“ um 220 m in das ehemalige Betriebsgelände des Abwasserzweckverbandes Apolda erhält aufgrund der §§ 3 und 6 des Thüringer Straßengesetzes mit Wirkung vom 01.07.2000 die Eigenschaft einer Gemeindestraße in Baulast der Stadt Apolda.

Verkehrsbeschränkungen aus straßenbaulicher Sicht sind notwendig. Diese Verfügung gilt mit dem Tag nach der Bekanntmachung als bekanntgegeben.

Rechtsbehelfsbelehrung

Ab dem Tag der Bekanntmachung kann innerhalb eines Monats gegen die Verfügung schriftlich oder zur Niederschrift bei der Stadtverwaltung Apolda, Markt 1, 99510 Apolda, Widerspruch erhoben werden.

gez. **Michael Müller**
 Bürgermeister

Öffentliche Auflegung der Vorschlagsliste zur Wahl der Schöffen

Der Stadtrat der Stadt Apolda hat in seiner Sitzung am 14. Juni 2000 die Vorschlagsliste der Stadt Apolda zur Wahl der Schöffen für die am 1. Januar 2001 beginnende Amtszeit beschlossen.

Die Vorschlagsliste liegt zu jedermanns Einsicht vom

19. Juni bis 25. Juni 2000

in der Stadtverwaltung Apolda, Rathaus,

Zimmer 1, Markt 1, 99510 Apolda, zu folgenden Zeiten öffentlich auf:

| | | |
|------------|-----------------|-----------------|
| Montag | 9.00-12.00 Uhr | 13.30-15.30 Uhr |
| Dienstag | 9.00-12.00 Uhr | 13.30-16.00 Uhr |
| Mittwoch | 9.00-12.00 Uhr | 13.30-15.00 Uhr |
| Donnerstag | 9.00-12.00 Uhr | 13.30-18.00 Uhr |
| Freitag | 9.00-12.00 Uhr. | |

Gegen die Vorschlagsliste kann binnen einer Woche, gerechnet vom Ende der Auflegungs-

frist, schriftlich oder zu Protokoll mit der Begründung Einspruch erhoben werden, daß in der Vorschlagsliste Personen aufgenommen sind, die nach § 32 Gerichtsverfassungsgesetz (GVG) nicht aufgenommen werden durften oder nach §§ 33 und 34 GVG nicht aufgenommen werden sollten.

gez. **Michael Müller**
 Bürgermeister

Amtlicher Teil: Bekanntmachungen

Eintrittspreise für Freibad

Der Finanz- und Liegenschaftsausschuß beschloß in seiner Sitzung am 14.06.2000 die Eintrittspreise für das Freibad Apolda:

Tageskarte

- 5,00 DM Erwachsene
- 3,00 DM Ermäßigte (Schwerbehinderte, Studenten)
- 2,50 DM Kinder
- ½ Preis ab 17.00 Uhr
- 2,00 DM Mo-Fr von 9.00-10.00 Uhr

Gruppenkarte

- 1,50 DM pro Person (Kindereinrichtungen, Schulen, Vereine)

Familienkarte

- 12,00 DM 2 Erwachsene + 2 Kinder, jedes weitere Kind 1,00 DM

Dauerkarten

Erwachsene

- 40,00 DM pro 10er Karte
- 75,00 DM pro 20er Karte
- 110,00 DM pro 30er Karte

Ermäßigte

- 24,00 DM pro 10er Karte
- 45,00 DM pro 20er Karte
- 66,00 DM pro 30er Karte

Kinder

- 20,00 DM pro 10er Karte
- 35,00 DM pro 20er Karte
- 50,00 DM pro 30er Karte

Der Beschluß wurde einstimmig angenommen. Er erhielt die Beschluß-Nr. 42-X/00.

Ausschreibung

Die Stadtverwaltung Apolda schreibt

Sanitärinstallationsarbeiten

in der Kita „Zwergenland“,
Müllerstraße 23, 99510 Apolda,
aus.

Dabei fallen folgende Leistungen an:

1. Demontage- und Abbrucharbeiten Bäder, Nord-Ostseite
2. abschnittsweise Demontage der Trinkwasserrohrleitungen
3. Trockenbau-, Sanitärinstallations- und Fliesenlegerarbeiten in den Bädern
4. Installation der Abwasser- und Trinkwasserrohrleitungen.

Die Ausschreibungsunterlagen können gegen eine Gebühr von 15,00 DM im Stadthaus Apolda, Zimmer 16, abgeholt werden.

Submissionstermin: 13.7.2000, 10.00 Uhr
im Stadthaus,
Zimmer 35

Die Angebote sind zu richten an:
Stadtverwaltung Apolda
Baudezernat
Am Stadthaus 1, 99510 Apolda
Telefon: (03644) 650-256,
Telefax: (03644) 650-262.

gez. Paul Richter/Baudezernat

Beschlüsse der 10. Sitzung des Stadtrates am 14. Juni 2000

Die Veröffentlichung erfolgt vorbehaltlich der Bestätigung der Niederschrift dieser Stadtratssitzung durch den Stadtrat.

Beschluß-Nr.: 101-X/00

Genehmigung der Niederschrift der 9. Sitzung des Stadtrates am 24. Mai 2000

Der Stadtrat bestätigte die Richtigkeit des Sitzungsprotokolls der 9. Sitzung des Stadtrates am 24. Mai 2000.

Der Beschluß wurde mehrheitlich angenommen.

*

Beschluß-Nr.: 102-X/00

Wahl des 1. Beigeordneten

Der Stadtrat wählte Herrn Paul Richter zum 1. Beigeordneten (A16) und überträgt ihm die Geschäftsbereiche Bauverwaltung, Stadtplanung, Tiefbau, Schulen, Sport und Soziales.

Der Beschluß wurde mehrheitlich angenommen.

*

Beschluß-Nr.: 103-X/00

Wahl des 2. Beigeordneten

Der Stadtrat wählte Herrn Dr. Ulrich Burghoff zum 2. Beigeordneten (A15) und überträgt ihm die Geschäftsbereiche Kämmerei, Kasse, Liegenschaften und Wohnungswesen.

Der Beschluß wurde mehrheitlich angenommen.

*

Beschluß-Nr.: 104-X/00

1. Nachtragshaushaltssatzung 2000

Der Stadtrat beschloß die 1. Nachtragshaushaltssatzung mit 1. Nachtragshaushaltsplan 2000.

Der Beschluß wurde mehrheitlich angenommen.

Die Satzung wird nach Vorlage bei der Rechtsaufsichtsbehörde und deren Genehmigung veröffentlicht.

Beschluß-Nr.: 105-X/00

Aufstellung der Vorschlagsliste zur Wahl der Schöffen

Der Stadtrat beschloß, folgende Personen in die Vorschlagsliste der Stadt Apolda zur Wahl der Schöffen für die am 1. Januar 2001 beginnende Amtszeit aufzunehmen:

Dibietz-Schwedler, Birgit
Dienemann, Martina
Göring, Sybille
Henze, Renate
Hoppe, Frank
Lärm, Liane
Lummer, Dietrich
Oschmann, Krimhild
Weiland, Hannelore.

Der Beschluß wurde mehrheitlich angenommen.

(Hinweis: Auflegung der Vorschlagsliste siehe Bekanntmachung Seite 6.)

*

Beschluß-Nr.: 106-X/00

Beschlußfassung über den Finanzplan 1999-2003

Der Stadtrat beschloß den Finanzplan der Stadt Apolda für den Zeitraum 1999-2003.

Der Finanzplan liegt als Bestandteil des Nachtragshaushaltsplanes 2000 vor.

Der Beschluß wurde mehrheitlich angenommen.

**

Nichtöffentlich

Beschluß-Nr.: 107-X/00

Grundstücksverkauf

Der Stadtrat beschloß auf Vorschlag des Finanz- und Liegenschaftsausschusses einen Grundstücksverkauf.

Der Beschluß wurde einstimmig angenommen.

Kehrordnung und Grünflächenpflege im Straßenbereich

Leider reichen die Finanzmittel der Stadt Apolda nicht aus, um alle Grünflächen im Straßenbereich so zu pflegen, wie es erforderlich ist.

Insofern möchte ich an dieser Stelle die Bitte an alle Grundstückseigentümer richten, zum einen die Kehrsatzung der Stadt Apolda einzuhalten (Fußwege) und zum anderen den Grünflächen vor Privatgrundstücken eine Mindestpflege angedeihen zu lassen. Tragen Sie doch damit für ein sauberes und freundliches Stadtbild bei, was vor allem Besuchern unserer Stadt ein einladendes Bild vermittelt.

Durch den Fleiß und das Mitun der Bürger Apolda's konnte in den 20er Jahren des vorigen Jahrhunderts erreicht werden, daß Apolda zu den saubersten Städten Thüringens zählte.

Es sollte doch möglich sein, wenn alle Anlieger mithelfen, daß Apolda wieder an diesen Ruf anknüpft.

Dafür haben Sie herzlichen Dank.

gez. Paul Richter
Baudezernat

Ergänzende Erläuterung zum Stadtratsbeschluß Nr. 74-VII/00 vom 01.03.2000 (Amtblatt 04/00)

Zum Beschluß-Nr. 74-VII/00 ist zu ergänzen, daß eine Abrundungssatzung erst nach Vorlage des bestätigten Flächennutzungsplanes der Stadt Apolda beschlossen werden kann. Bis dahin sind Bauvorhaben im ausgewiesenen Gebiet im Einzelfall nach § 35 BauGB zu behandeln.

gez. P. Richter (1. Beigeordneter/Baudezernat)

**Suchen Sie nicht länger,
kommen Sie gleich zu uns!**

Unser Service:

- Vermessen Ihrer Zimmer
- Zuschnitt auf Raummaß
- Anlieferung/Entsorgung
- Ketteln von Teppichen und Fußleisten
- Mietservice für Sprühsauger



**Wir verlegen den bei uns
gekauften Bodenbelag!**

(Das Trockenverlegen kostet keinen Pfennig mehr)

Matratzen und Lattenroste in großer Auswahl!

Neu bei uns:

flüssige Nahtlostopete
ab sofort LOTUSAN-FASADENFARBE

Unser Programm:
von A wie Auslegware
bis Z - wie Zubehör für Gardinen

Teppichwelt - Rannstedt

99518 Rannstedt in Richtung Ködderitzsch
Telefon 03 64 63 / 4 02 59

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag 9.00 - 18.00 Uhr
Samstag 9.00 - 12.00 Uhr

Videopassbilder

Auswählen • Gleich mitnehmen • Nachbestellen

FOTO - STEIN

Am Brückenborn 4, 99510 Apolda, Tel. (0 36 44) 56 32 88

**Im Amtsblatt können
auch Sie werben!**

Rufen Sie uns an:

650 - 161

Roland Seifarth

Meisterbetrieb für Unterhaltungs-Elektronik

**Werkstattberatung für
Radio- und Fernsehtechnik**

Werkstatt/Laden

Jenaer Straße 4, 99510 Apolda
Telefon (0 36 44) 55 90 16

Öffnungszeiten

Montag bis Freitag 8.00 - 11.00 Uhr
13.00 - 16.00 Uhr

oder nach Vereinbarung

BERATUNG • VERKAUF • SERVICE



Foto-Aktuell

Inhaber: Jürgen Koch
Goerdelerstr. 10 • 99510 Apolda
Telefon & Fax: 03644 / 554346

POSTERAKTION

50x75 vom Kleinbildnegativ **14,99 DM**

50x75 vom Kleinbilddia **15,99 DM**

KODAK-Retina
ISO 200/36 Aufnahmen **9,99 DM**
2er Pack incl. Filmentwicklung

**Thommy's
Partyservice**

> jederzeit

- warme Speisen
- kalte Platten
- gemischte Buffets
- Geschirverleih

> **Anlieferung frei Haus**
(ab 50,00 DM Bestellwert)



Vorbestellungen erforderlich!
Telefon (0 36 44) 55 07 95

Thommy's Imbiß und Partyservice GmbH
Utenbacher Grund 125a • 99510 Apolda

Beratung • Verlegung • Verkauf

Bodo Dittmar

Fliesenlegermeister

Am Füllenstall 6 • 99510 Apolda/Heusdorf
Tel./Fax (03644) 55 67 21 Mobilteil. (01 77) 4 27 7 81

MARKENWARE
ZU GÜNSTIGEN PREISEN



expert ECKARDT

Leuchten - TV - Video - HiFi
Elektro- und Hausgeräte
Tonträger - Telefone

Öffnungszeiten
Montag-Freitag 9.00 - 18.00 Uhr
Samstag 9.00 - 12.00 Uhr

Bahnhofstraße 31 • 99510 Apolda • Tel.: 03644 - 56 23 32 • Fax: 03644 - 56 21 33 • Eigener Kundenparkplatz

**Orthopädieschuhtechnik
Hoppe**

Ihr Meisterbetrieb

99510 Apolda • Rosa-Luxemburg-Straße 13 • Telefon 03644 / 563684

OFFNUNGSZEITEN: Montag 8.00 - 16.00 Uhr

Dienstag - Donnerstag 8.00 - 15.30 Uhr • Freitag 8.00 - 12.00 Uhr (oder nach Absprache)



„Geht nicht!“ - gibt's nicht!!! Getreu diesem Grundsatz tun wir alles, um Ihnen ein beschwerdefreies Gehen zu ermöglichen. Durch unser umfangreiches Angebot an Versorgungsmöglichkeiten finden wir für jedes (Fuß)-Problem die richtige Lösung. Rufen Sie uns an oder schauen Sie einfach mal rein!

Wir beraten Sie gern!

